

ЗАЩИТА ОТ COVID-19

Правила безопасности для юных участников



МАЙ 2021 Г.

Безопасность людей, которых мы обслуживаем, — высший приоритет Дирекции парков и зон отдыха Портленда (PP&R).

Для защиты юных и взрослых участников летних программ в целях предотвращения распространения COVID-19 Дирекция PP&R разработала расширенные планы обеспечения безопасности, основанные на руководстве Департамента здравоохранения штата Орегон (ОНА), Департамента дошкольного образования штата Орегон (ELD) и Центров по контролю и профилактике заболеваний (CDC).

Возможность проведения летних программ PP&R в условиях COVID-19 появилась благодаря налогу на поддержание местных парков (парковому налогу), за введение которого избиратели Портленда проголосовали в ноябре 2020 г. При разработке летних программ PP&R были учтены требования руководства по охране общественного здоровья. Сами программы максимально гибкие и могут адаптироваться к изменяющимся условиям.

Количество посетителей объектов и программ PP&R ограничено в соответствии с руководствами по защите от COVID-19. Все программы могут меняться согласно последним редакциям руководства по охране общественного здоровья.

Вы и члены Вашей семьи можете ознакомиться с теми мерами предосторожности, которые предпринимаются PP&R с целью защиты юных участников программ от COVID-19. Заранее благодарим Вас за содействие в обеспечении соблюдения юными участниками программ PP&R упоминаемых мер защиты от COVID-19, которые являются обязательными также для всех сотрудников PP&R.

Приведенная ниже информация дает представление о тех шагах, которые предпринимаются нами для защиты здоровья и безопасности каждого человека. Участники с симптомами COVID-19 или контактировавшие с потенциальным носителем не будут допущены к участию в программах PP&R, пока они не будут удовлетворять положениям руководств ELD и/или ОНА, ссылки на которые можно найти на стр. 3.



ЗАЩИТА ОТ COVID-19

Правила безопасности для юных участников

ОБЯЗАТЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К ЮНЫМ УЧАСТНИКАМ ДЛЯ ЗАЩИТЫ ОТ COVID-19



Перед отправкой родители обязаны измерить температуру своего ребёнка и не допускать его до участия, если она превышает 100,4 °F (38 °C). Во время регистрации сотрудники PP&R будут проверять наличие симптомов.



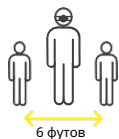
Частая дезинфекция рук, по прибытии и на протяжении дня.



Частое мытьё и дезинфекция поверхностей и оборудования.



Все лагеря, за исключением дошкольных, летом 2021 г. будут полевыми.



Юные участники будут собраны в группы с постоянным составом и численностью до 20 человек, с соблюдением дистанции между группами.



Ежедневная регистрация участников групп.



В случае заболевания или контакта с носителем вируса сотрудник PP&R немедленно сообщит об этом родителям или опекунам.



Количество посетителей плавательных бассейнов будет ограничено в соответствии с руководством ОНА. Расположение дорожек бассейна будет изменено с тем, чтобы его посетители могли соблюдать физическую дистанцию.



ЗАЩИТА ОТ COVID-19

Правила безопасности для юных участников

КРИТЕРИИ ИСКЛЮЧЕНИЯ ИЗ ПРОГРАММЫ И ОТВЕТНЫЕ ДЕЙСТВИЯ



СВОДНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ОБ ОТСТРАНЕНИИ ОТ ПОСЕЩЕНИЯ

детских и дошкольных образовательных учреждений в условиях пандемии COVID-19

12 января 2021 г.

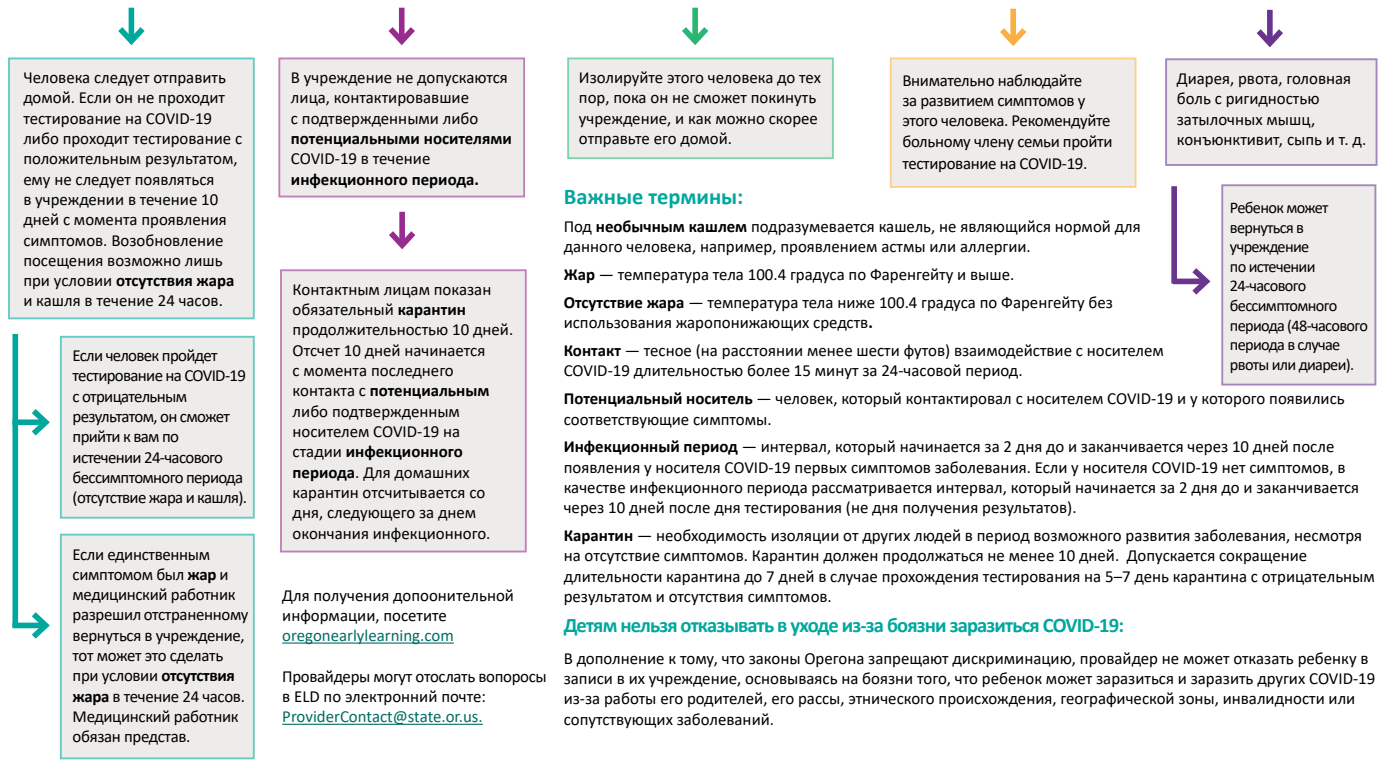
Если в течение последних 10 дней ребенок или сотрудник перенес недомогание, сопровождавшееся **жаром**, **необычным кашлем**, потерей обоняния или вкусовых ощущений либо одышкой:

Если ребенок или сотрудник контактировал с подтвержденным либо **потенциальным носителем** COVID-19:

Если появление перечисленных в столбце 1 симптомов либо поступление информации о контакте с подтвержденным либо **потенциальным носителем** COVID-19 имело место во время пребывания ребенка или сотрудника в учреждении:

Если у кого-либо из проживающих вместе с ребенком или сотрудником лиц наблюдаются симптомы COVID-19, но этот человек не является подтвержденным либо **потенциальным носителем** данного заболевания:

Не забудьте проверять наличие обычных детских заболеваний (помимо COVID-19):



Больше информации можно найти в следующих источниках:

Отдел здравоохранения округа Малтнома	Телефон 211	multco.us/health
Отдел здравоохранения округа Клакамас	503-742-5300	clackamas.us/publichealth
Отдел здравоохранения округа Вашингтон	503-846-3594	co.washington.or.us/HHS/PublicHealth
Департамент здравоохранения штата Орегон: руководство для молодежных программ		sharedsystems.dhsosha.state.or.us/DHSForms/Served/le2351p.pdf
Департамент дошкольного образования штата Орегон: руководство и информация		oregonearlylearning.com/COVID-19-Resources



PORTLAND PARKS & RECREATION™
Healthy Parks, Healthy Portland

503-823-PLAY (7529)
portlandparks.org

